



Elektrischer Heizlüfter, weiß

Best.-Nr. 56 11 64

1. Bestimmungsgemäße Verwendung

Der Heizlüfter dient zum Umwälzen bzw. Beheizen von Raumluft. Die integrierte Heizfunktion kann wahlweise zugeschaltet werden und verfügt über 2 Stufen von 1000 bzw. 2000 Watt. Das Gerät darf nur mit 230 V~ 50 Hz Netzspannung betrieben werden. Das Gerät entspricht Schutzklasse II.

Aus Sicherheits- und Zulassungsgründen (CE) ist das eigenmächtige Umbauen und/oder Verändern des Produktes nicht gestattet. Eine andere Verwendung als oben beschrieben ist nicht erlaubt und kann zur Beschädigung des Produkts führen. Darüber hinaus ist dies mit Gefahren, wie z. B. Kurzschluss, Brand, Stromschlag usw. verbunden. Lesen Sie die Bedienungsanleitung genau durch und bewahren Sie diese für späteres Nachschlagen auf.

2. Lieferumfang

- Heizlüfter
- Bedienungsanleitung

3. Sicherheitshinweise



Bei Schäden, die durch Nichtbeachten dieser Bedienungsanleitung verursacht werden, erlischt die Gewährleistung/Garantie! Für Folgeschäden übernehmen wir keine Haftung! Bei Sach- oder Personenschäden, die durch unsachgemäße Handhabung oder Nichtbeachten der Sicherheitshinweise verursacht werden, übernehmen wir keine Haftung. In solchen Fällen erlischt die Gewährleistung/Garantie. Wichtige Hinweise, die unbedingt zu beachten sind, werden in dieser Bedienungsanleitung durch das Ausrufezeichen gekennzeichnet.



Decken Sie das Gerät nicht ab (z.B. mit einem Vorhang, einer Decke, etc.), um eine Überhitzung des Gerätes zu vermeiden.

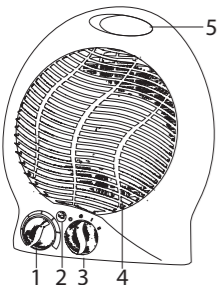
Personen / Produkt

- Betreiben Sie das Gerät niemals ohne Schutzgitter. Stecken Sie keine Gegenstände durch die Vergitterung.
- Lassen Sie Verpackungsmaterial nicht achtlos herumliegen; diese könnten für Kinder zu einem gefährlichen Spielzeug werden.
- Der Heizlüfter ist kein Spielzeug und gehört nicht in Kinderhände! Kinder können Gefahren, die von elektrischen Geräten ausgehen, nicht richtig einschätzen. Lassen Sie Kinder nicht ohne Aufsicht elektrische Geräte benutzen.
- Fassen Sie das Gerät und den Netzstecker niemals mit nassen oder feuchten Händen an. Es besteht die Gefahr eines lebensgefährlichen elektrischen Schlages!
- Fassen Sie nie mit bloßen Händen an blanke Leitungen (z. B. Heizdrähte).
- Betreiben Sie das Gerät niemals unbeaufsichtigt.
- Decken Sie niemals den Heizlüfter ab. Achten Sie beim Heizbetrieb auf ausreichenden Abstand zu Gegenständen, um die Luftzirkulation nicht zu behindern. Es besteht Brandgefahr!
- Das Gerät darf nur in trockenen Innenbereichen eingesetzt werden.
- Tauchen Sie das Gerät nie in Wasser.
- Öffnen Sie auf keinen Fall das Gehäuse des Gerätes!
- Das Gerät sollte keiner starken mechanischen Beanspruchung ausgesetzt werden.
- Das Produkt darf keinen extremen Temperaturen, direktem Sonnenlicht, starken Vibrationen oder Feuchtigkeit ausgesetzt werden.
- Ein Betrieb unter widrigen Umgebungsbedingungen ist nicht zulässig. Widrige Umgebungsbedingungen sind:
 - Nässe oder zu hohe Luftfeuchtigkeit
 - Staub und brennbare Gase, Dämpfe oder Lösungsmittel.
 - in der Nähe von offenen Flammen
- Wenn anzunehmen ist, dass ein gefahrloser Betrieb nicht mehr möglich ist, so ist das Gerät außer Betrieb zu setzen und gegen unbeabsichtigten Betrieb zu sichern. Es ist anzunehmen, dass ein gefahrloser Betrieb nicht mehr möglich ist, wenn:
 - das Gerät sichtbare Beschädigungen aufweist,
 - das Gerät nicht mehr arbeitet und
 - nach längerer Lagerung unter ungünstigen Verhältnissen oder
 - nach schweren Transportbeanspruchungen

Sonstiges

- In gewerblichen Einrichtungen sind die Unfallverhütungsvorschriften des Verbandes der gewerblichen Berufsgenossenschaften für elektrische Anlagen und Betriebsmittel zu beachten.
- Wartung, Anpassungs- und Reparaturarbeiten dürfen nur von einem Fachmann bzw. einer Fachwerkstatt durchgeführt werden.
- Sollten Sie noch Fragen haben, die in dieser Bedienungsanleitung nicht beantwortet werden, so wenden Sie sich bitte an unseren technischen Kundendienst oder andere Fachleute.

4. Bedienelemente



- 1 Thermostat
- 2 Kontrollleuchte
- 3 Stufenschalter
- 4 Lüftergitter
- 5 Tragegriff

5. Bedienung



Das Gerät darf nicht in der Nähe von Badewannen, Duschen, Schwimmbecken oder Waschbecken benutzt werden. Es muss unmöglich sein, das Gerät zu bedienen, wenn Sie Kontakt mit Wasser haben.

Platzieren Sie das Gerät nicht unterhalb einer Wandsteckdose.

Verwenden Sie das Gerät nicht im Zusammenhang mit einem Zeitschalter, einem separaten Fernwirksystem oder sonstigen Einrichtungen, die das Heizgerät automatisch einschalten. In solch einem Fall besteht Brandgefahr, wenn das Gerät abgedeckt oder falsch aufgestellt wurde.

1. Stellen Sie das Gerät auf eine wärmebeständige, ebene Fläche. Achten Sie auf ungehinderten Luftein- und Austritt. Der Abstand von Lufteinlassgitter bis zu einem Hindernis sollte mindestens 20 cm betragen. Der Abstand von Luftauslassgitter zu einem Hindernis sollte wenigstens 1 m betragen.
2. Schließen Sie das Gerät an eine vorschriftsmäßig installierte Netzsteckdose mit 230 V~ 50 Hz an.
 - Querschnitt und Absicherung der Zuleitung an der Sie das Gerät betreiben wollen, sollte seiner Leistung entsprechend ausreichend sein.
3. Schalten Sie das Gerät mit dem Stufenschalter (3) ein. Die Kontrollleuchte leuchtet (2), wenn das Gerät in Betrieb ist.
 - Schaltstellung 0 Ausgeschaltet
 - Schaltstellung nur Ventilatorbetrieb
 - Schaltstellung I Heizleistung 1000 W
 - Schaltstellung II Heizleistung 2000 W
4. Regulieren Sie die gewünschte Umgebungstemperatur am Thermostatregler (1). Das Gerät schaltet bei Erreichen der eingestellten Temperatur aus bzw. wieder ein, wenn sie unterschritten wird.
5. Ziehen Sie nach Gebrauch den Stecker aus der Steckdose.



Ein leichter Geruch von Verbranntem nach dem Einschalten sollte nach kurzer Zeit weitgehend verfliegen, wenn alle noch auf den Heizdrähten befindlichen Staubpartikel verbrannt sind.

6. Störungsbehebung

Störung	Mögliche Ursache	Lösungsvorschlag
Das Gerät funktioniert nicht.	Netzanschluss unterbrochen / Thermostat zu hoch eingestellt / der Überhitzungsschutz hat das Gerät ausgeschaltet	Überprüfung des Netzsteckers / Thermostat einstellen / Warten bis sich das Gerät abgekühlt hat
Das Gerät bläst nur Kaltluft.	Heizung nicht eingeschaltet / Heizelement defekt	Heizstufe einschalten / Reparatur durch einen Fachmann /Fachwerkstatt
Das Heizelement gibt Wärme ab, aber der Lüfter funktioniert nicht.	Lüftermotor defekt	Reparatur durch einen Fachmann /Fachwerkstatt

7. Pflege und Wartung

Trennen Sie das Gerät vor jeder Reinigung vom Netz! Warten Sie ggf. bis es sich auf Normaltemperatur abgekühlt hat. Reinigen Sie die Luftgitter vorn und hinten am besten mit einem weichen Pinsel. Falls vorhanden, blasen Sie mit Pressluft Gitter sowie Innenteile staufrei. Benutzen Sie diese aber nicht in Innenräumen oder atmen den Staub ein. Der Rest des Gehäuses ist bei Bedarf mit einem weichen, trockenen Tuch abzuwischen. Bei stärkerer Verschmutzung benutzen Sie bitte in leicht angefeuchtetes Tuch. Verwenden Sie keine Scheuermittel oder Lösungsmittel! Nach längerer Nichtbenutzung des Gerätes achten Sie darauf Staubansammlungen von den Heizdrähten im Inneren weitgehend zu entfernen, so dass nur noch geringe Reste beim Wiedereinschalten verbrennen.

8. Entsorgung



Im Interesse unserer Umwelt und um die verwendeten Rohstoffe möglichst vollständig zu recyceln, ist der Verbraucher aufgefordert, gebrauchte und defekte Geräte zu den öffentlichen Sammelstellen für Elektroschrott zu bringen. Das Zeichen der durchgestrichenen Mülltonne mit Rädern bedeutet, dass dieses Produkt an einer Sammelstelle für Elektroschrott abgegeben werden muss.

9. Technische Daten

Betriebsspannung:	230 V~ / 50 Hz
Leistung (Heizlüftung):	Stufe I 1000 W Stufe II 2000 W
Abmessungen (L x B x H):	220 x 130 x 270 mm
Gewicht:	925 g



Diese Bedienungsanleitung ist eine Publikation der Conrad Electronic SE, Klaus-Conrad-Straße 1, D-92240 Hirschau. Alle Rechte einschließlich Übersetzung vorbehalten. Reproduktionen jeder Art, z. B. Fotokopie, Mikroverfilmung, oder die Erfassung in elektronischen Datenverarbeitungsanlagen, bedürfen der schriftlichen Genehmigung des Herausgebers. Nachdruck, auch auszugsweise, verboten. Diese Bedienungsanleitung entspricht dem technischen Stand bei Drucklegung. Änderungen in Technik und Ausstattung vorbehalten.



Electrical fan heater, white

Item no. 56 11 64

1. Intended use

The fan heater is for circulation or heating air inside rooms. The integrated heating function can be optionally switched on and has 2 levels of 1000 or 2000 watts. The unit may only be operated with 230 V~ 50 Hz line voltage. The unit is Protection Class II compliant.

Unauthorised conversion and/or modification of the device are inadmissible because of safety and approval reasons (CE). Any usage other than described above is not permitted and can damage the product and lead to associated risks such as short-circuit, fire, electric shock, etc. Please read the operating instructions thoroughly and keep them for further reference.

2. Content of delivery

- Fan heater
- Operating instructions

3. Safety instructions



We do not assume liability for resulting damages to property or personal injury if the product has been abused in any way or damaged by improper use or failure to observe these operating instructions. The warranty/ guarantee will then expire!

The icon with exclamation mark indicates important information in the operating instructions. Carefully read the whole operating instructions before operating the device, otherwise there is risk of danger.



Do not cover the device (e.g. with a curtain, blanket, etc.) to avoid overheating of the device.

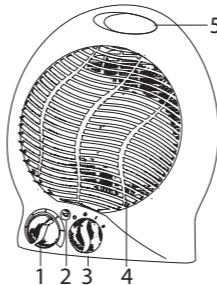
Persons / Product

- Never use the device without a protective grill. Do not put any objects through the safety guard.
- Do not leave packaging material lying around unattended; they can become a dangerous toy for children.
- This device is not a toy and should be kept out of reach of children. Children cannot properly assess the dangers associated with electrical devices. Do not let children use electrical devices unsupervised.
- Never touch the unit or the plug with damp or wet hands. This could result in a life-threatening electric shock.
- Never touch bare wires (e.g., heating wires) with your bare hands.
- Never operate the device without supervision.
- Never cover the fan heater. When operating the heater, make sure there is sufficient distance from objects so as not to interfere with air circulation. There is danger of fire!
- The unit may only be used in dry inside areas.
- Never submerge the unit in water.
- In no case should you open the enclosure of the unit.
- The product must not be subjected to heavy mechanical stress.
- The product must not be exposed it to extreme temperatures, direct sunlight, intense vibration, or dampness.
- Operation under adverse conditions is not permissible. Adverse conditions are:
 - moisture or excessively high humidity
 - dust or flammable gases, vapours, or solvents
 - in the vicinity of open flames.
- If there is reason to believe that safe operation is no longer possible, the device is to be put out of operation and secured against unintended operation. Safe operation is no longer possible if the device:
 - shows visible damages,
 - no longer works,
 - was stored under unfavourable conditions for a long period of time or
 - was subject to considerable transport stress.

Miscellaneous

- In commercial facilities, the accident prevention regulations of the local association of workers' compensation boards for electrical systems and equipment must be complied with.
- Servicing, adjustment or repair works must only be carried out by a specialist/ specialist workshop.
- If any questions arise that are not answered in this operating instruction, contact our Technical Advisory Service or other experts.

4. Operating elements



- 1 thermostat
- 2 indicator lamp
- 3 multiple-contact switch
- 4 fan grille
- 5 handle

5. Operation



The heater must not be used near bathtubs, showers, swimming pools or washbasins. It must not be possible to operate the heater when you are in contact with water.

Do not position the device right underneath a mains outlet.

Do not operate the device in conjunction with a timer, a separate remote control system or other equipment which could turn the heating device on automatically. This would constitute a fire hazard, as would covering the device or positioning it otherwise incorrectly.

1. Place the unit on a heat-resistant, level surface. Make sure that the air entrance and exit are unobstructed. The distance from the air intake grill to another object should be at least 20 cm. The distance from the air outlet grill to another object should be at least 1 m.
2. Connect the unit to a properly installed wall outlet with 230 V~ 50 Hz. Cross section and fuse protection of the feed line on which you want to connect the unit should be sufficient for its output.
3. Turn the unit on with the multiple-contact switch (3). The indicator lamp (2) lights up when the unit is in operation.
 - Switch position 0 – switched off
 - Switch position fan operation only
 - Switch position I – heat output 1000 W
 - Switch position II – heat output 2000 W
4. Set the desired ambient temperature with the thermostat (1). When the set temperature is reached, the unit switches off – or on again, if it goes below the set temperature.
5. Pull the plug out of the socket after use.



A slight odour of something burning after switching on should to a large extent vanish after a short time, when all dust particles still on the heating wires have been burned.

6. Troubleshooting

Fault	Possible cause	Suggested solution
The device doesn't work.	Power connection interrupted / thermostat set too high / the overheating protection has turned the unit off	Check the power plug / set the thermostat / wait until the unit cools off
The unit only blows cold air.	Heating not turned on / heating element defective	Turn on heating level / repair by a specialist / specialised workshop
The heating element gives off heat, but the fan doesn't work.	Fan motor defective	Repair by a specialist / specialised workshop

7. Maintenance and care

Before every cleaning, separate the unit from the power network. If necessary, wait until it cools down to normal temperature. It is best to clean the fan grille in front and back with a soft brush. If available, blow off the grille and internal components with compressed air. But don't use it in enclosed spaces or inhale the dust. The rest of the enclosure is to be wiped off with a soft dry cloth, as needed. If there is more dirt, please use a lightly moistened cloth. Do not use any abrasive cleaners or solvents. After a longer period of not using the unit, make sure to remove most of the dust deposits from the heating wires in the interior so that only slight remains are burned when turning it on again.

8. Disposal



In order to preserve, protect and improve the quality of environment, protect human health and utilise natural resources prudently and rationally, the user should return unserviceable product to relevant facilities in accordance with statutory regulations. The crossed-out wheeled bin indicates the product needs to be disposed separately and not as municipal waste.

9. Technical data

Operating voltage:	230 V~ / 50 Hz
Output (heating fan):	Position I 1000 W Position II 2000 W
Dimensions (L x W x H):	220 x 130 x 270 mm
Weight:	925 g



These operating instructions are published by Conrad Electronic SE, Klaus-Conrad-Straße 1, D-92240 Hirschau/Germany. All rights including translation reserved. Reproduction by any method, e.g. photocopy, microfilming, or the capture in electronic data processing systems require the prior written approval by the editor. Reprinting, also in part, is prohibited. The operating instructions reflect the current technical specifications at time of print. We reserve the right to change the technical or physical specifications.

Radiateur électrique, blanc

N° de commande 56 11 64

1. Utilisation prévue

Le radiateur soufflant sert à la ventilation ou au chauffage de l'air ambiant. La fonction de chauffage intégrée peut être mise en marche au choix et dispose de 2 niveaux de chauffage, 1000 et 2000 Watt. L'appareil ne doit être utilisé que pour une tension secteur de 230 V~ 50 Hz. L'appareil correspond au degré de protection II.

La conversion et/ou la modification non autorisées de l'appareil ne sont pas permises pour des raisons de sécurité et d'approbation (CE). Tout usage autre que celui décrit ci-dessus est interdit, peut endommager le produit et poser des risques tels que courts-circuits, incendies, chocs électriques, etc. Prière de lire attentivement le mode d'emploi et de le conserver à titre de référence.

2. Contenu d'emballage

- Radiateur
- Mode d'emploi

3. Consignes de sécurité

Nous déclinons toute responsabilité en cas de dommages matériels ou de blessures dans le cas où cet appareil aurait été maltraité de quelque façon que ce soit ou endommagé du fait d'une mauvaise utilisation ou d'un non respect de ce mode d'emploi. La garantie en serait d'ailleurs annulée!

Le point d'exclamation attire l'attention sur une information importante dont il convient de tenir compte impérativement.

- Ne recouvrez pas l'appareil (par exemple avec un rideau, une couverture) afin de prévenir une surchauffe du moteur.**

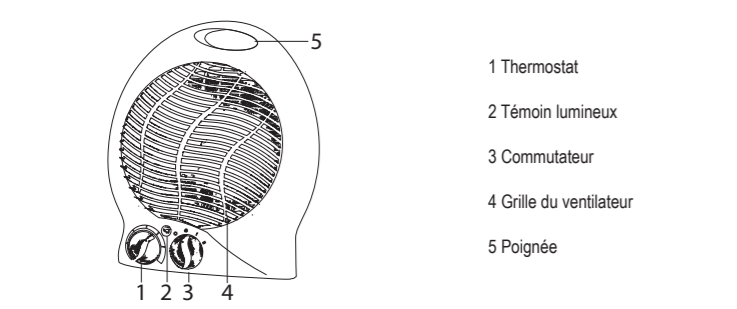
Personnes / Produit

- Ne jamais laisser l'appareil en marche sans grille de protection. Ne mettez aucun objet à travers la grille.
- Ne laisser pas traîner le matériel d'emballage, il pourrait devenir un jouet dangereux pour les enfants.
- Le radiateur n'est pas un jouet et ne doit pas se trouver dans les mains d'un enfant! Les enfants ne sont pas capables de reconnaître les dangers provoqués par les appareils électriques. Ne pas laisser les enfants utiliser des appareils électriques sans surveillance.
- Ne jamais saisir l'appareil et la prise secteur avec des mains mouillées ou humides. Il existe un danger mortel par électrocution !
- Ne jamais saisir les conducteurs nus avec les mains (filaments chauffants p. ex.).
- L'appareil ne doit jamais fonctionner sans contrôle.
- Ne jamais recouvrir le radiateur. Faire attention à ce que la distance aux objets soit suffisante en mode de chauffage afin de ne pas empêcher l'air de circuler. Il existe un risque d'incendie !
- L'appareil ne doit être utilisé que dans des endroits secs à l'intérieur.
- Ne jamais plonger l'appareil dans l'eau.
- Ne jamais ouvrir le boîtier de l'appareil !
- Ne soumettez pas ce produit à de fortes contraintes mécaniques.
- Ce produit ne doit pas être exposé à des températures extrêmes, aux rayons directs du soleil ou à d'intenses vibrations.
- N'est pas admissible pour une exploitation dans des conditions ambiantes défavorables. Conditions ambiantes défavorables :
 - humidité ou humidité de l'air trop élevé
 - poussières et gaz combustibles, vapeurs ou solvants
 - proximité de flammes nues
- Il faut considérer que l'appareil ne peut plus fonctionner sans danger lorsqu'il :
 - présente des dommages visibles,
 - ne marche plus,
 - a été entreposé pendant une longue durée dans des conditions non appropriées ou
 - présente de fortes sollicitations de transport.

Divers

- Il faut respecter les directives de prévention des accidents des associations professionnelles commerciales ou industrielles concernant les installations et les dispositifs électriques dans les établissements commerciaux.
- Les travaux de maintenance ou de réparation ne doivent être effectués que par un spécialiste ou un atelier spécialisé.
- Si vous avez des questions sur un point non abordé dans ce mode d'emploi, contactez notre service technique ou autres experts.

4. Eléments de fonctionnement



1 Thermostat

2 Témoin lumineux

3 Commutateur

4 Grille du ventilateur

5 Poignée

5. Utilisation

N'utilisez en aucun cas l'appareil à proximité de baignoires, douches, piscines ou lavabos. Si vous êtes en contact avec de l'eau, ne mettez en aucun cas l'appareil en marche.

Ne placez pas l'appareil sous une prise murale.

N'utilisez pas l'appareil associé à une minuterie, un système à télécommande séparée ou d'autres dispositifs activant automatiquement le radiateur. Vous risquez alors un incendie si l'appareil a été recouvert ou placé de manière inappropriée.

- Placer l'appareil sur une surface plane résistant à la chaleur. Faire attention à ce que l'arrivée et la sortie d'air ne soient pas gênées. La distance entre la grille d'arrivée d'air et un obstacle doit être d'au moins 20 cm. La distance entre la grille de sortie d'air et un obstacle doit être d'au moins 1 m.
- Brancher l'appareil à une prise secteur de 230 V~ 50 Hz installée conformément aux prescriptions.
- Section et protection du câble d'alimentation auquel vous voulez exploiter l'appareil doivent correspondre à sa puissance.
- Mettre l'appareil en marche avec le commutateur (3). Le témoin lumineux est allumé (2) lorsque l'appareil est en marche.
 - Position 0 à l'arrêt
 - Position ☉ uniquement ventilation
 - Position I puissance de chauffage 1000 W
 - Position II puissance de chauffage 2000 W
- Régler la température ambiante souhaitée à l'aide du thermostat (1). L'appareil s'arrête lorsque la température réglée est atteinte ou se remet en marche si elle ne l'est pas.
- Débrancher l'appareil après utilisation.

- Une légère odeur de brûlé après la mise en marche devrait disparaître après quelques instants lorsque toutes les poussières se trouvant encore sur les filaments chauffants sont brûlées.*

6. Élimination des perturbations

Perturbation	Cause possible	Solution proposée
L'appareil ne fonctionne pas.	Le raccordement au secteur est interrompu / Le thermostat est réglé sur une température trop élevée / La protection de surchauffe a mis l'appareil hors service	Vérifier la fiche secteur / Régler le thermostat / Attendre que l'appareil refroidisse
L'appareil ne souffle que de l'air froid.	Le chauffage n'est pas allumé / Les éléments chauffants sont défectueux	Mettre en marche le chauffage / Faire réparer par un spécialiste
L'élément chauffant donne de la chaleur mais le ventilateur ne fonctionne pas.	Le moteur du ventilateur est défectueux	Faire réparer par un spécialiste

7. Entretien et maintenance

Débrancher l'appareil avant tout nettoyage ! Attendre si nécessaire qu'il ait atteint une température normale. Nettoyer la grille du ventilateur devant et derrière avec un pinceau doux. Si vous en avez, souffler de l'air comprimé sur la grille et les pièces intérieures pour enlever la poussière. Ne pas utiliser celui-ci en pièces d'intérieurs et ne pas respirer la poussière.

Essuyer, si nécessaire, le reste du boîtier avec un chiffon doux et sec. En cas de grosses saletés, utiliser un chiffon légèrement humide. Ne pas utiliser de produit à récurer ou de solvant !

Si l'appareil n'a pas été utilisé pendant un certain temps, veiller à enlever les accumulations de poussières des filaments chauffants à l'intérieur de telle sorte que peu de restes brûlent à la remise en marche.

8. Elimination des déchets

Afin de préserver, protéger et améliorer la qualité de l'environnement, ainsi que de protéger la santé des êtres humains et d'utiliser prudemment les ressources naturelles, il est demandé à l'utilisateur de rapporter les appareils à mettre au rebut aux points de collecte et de recyclage appropriés en conformité avec les règlements d'application.

Le symbole de la poubelle barrée signifie que le produit doit être traité séparément et non comme déchet ménager.

9. Caractéristiques techniques

Tension de service :	230 V~ / 50 Hz
Puissance (chauffage) :	niveau I 1000 W niveau II 2000 W
Dimensions (L x l x H) :	220 x 130 x 270 mm
Poids :	925 g

 CONRAD	Cette notice est une publication de la société Conrad Electronic SE, Klaus-Conrad-Straße 1, D-92240 Hirschau/Allemagne. Tous droits réservés, y compris de traduction. Toute reproduction, quelle qu'elle soit (p. ex. photocopie, microfilm, saisie dans des installations de traitement de données) nécessite une autorisation écrite de l'éditeur. Il est interdit de le réimprimer, même par extraits. Cette notice est conforme à la réglementation en vigueur lors de l'impression. Données techniques et conditionnement soumis à modifications sans aucun préalable.
© 2010 par Conrad Electronic SE.	*02_02/10_04-SB

GEBRUIKSAANWIJZING

Elektrische ventilatorkachel, wit

Bestnr. 56 11 64

1. Bedoeld gebruik

De elektrische ventilatorkachel dient voor het laten circuleren respectievelijk verwarmen van de lucht in de ruimte. De geïntegreerde verwarmingsfunctie kan naar keus worden ingeschakeld en beschikt over twee trappen van 1000 respectievelijk 2000 W. Het apparaat mag uitsluitend worden aangesloten op een netspanning van 230 V~/50 Hz. Het apparaat voldoet aan beschermingsklasse II.

Het eigenhandig ombouwen en/of veranderen van het product is niet toegestaan om veiligheids- en keuringsredenen (CE). Een andere toepassing dan hierboven beschreven, is niet toegestaan en kan leiden tot beschadiging van het product. Daarnaast bestaat het risico van bijv. kortsluiting, brand, elektrische schokken, enz. Lees de gebruiksaanwijzing grondig door en bewaar deze voor raadpleging in de toekomst.

2. Leveringsomvang

- Ventilatorkachel
- Gebruiksaanwijzing

3. Veiligheidsinstructies

Wij zijn niet verantwoordelijk voor schade aan eigendom of lichamelijke letsels indien het product verkeerd gebruikt werd op het even welke manier of beschadigd werd door het niet naleven van deze bedieningsinstructies. De waarborg vervalt dan! Het uitroepteken geeft belangrijke informatie aan voor deze bedieningsinstructies waaraan u zich strikt moet houden.

- Dek het apparaat nooit af (bijvoorbeeld met een gordijn, een deken enzovoort) om oververhitting van het apparaat te voorkomen.**

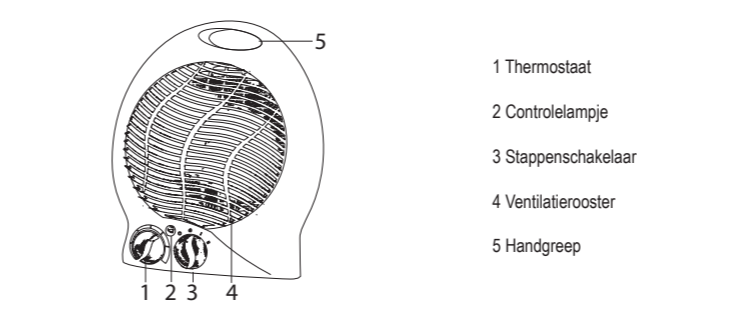
Personen / Product

- Gebruik het apparaat nooit zonder de beschermende grill. Steek geen objecten door het veiligheidscherm.
- Laat verpakingsmateriaal niet achteloos rondslingeren; deze kunnen voor kinderen gevaarlijk speelgoed opleveren.
- De ventilatorkachel is geen speelgoed en hoort niet thuis in kinderhanden! Kinderen kunnen de gevaren, die elektrische apparaten met zich meebrengen, niet juist inschatten. Laat daarom kinderen niet zonder toezicht elektrische apparaten gebruiken.
- Pak het apparaat en de netstek er nooit met natte of vochtige handen aan. Het gevaar bestaat van een levensgevaarlijke elektrische schok!
- Pak nooit met blote handen blanke leidingen (bijvoorbeeld verwarmingsdraden) beet.
- Gebruik het apparaat nooit als er geen toezicht is.
- Dek de ventilatorkachel nooit af. Let tijdens het verwarmen op voldoende afstand tussen objecten om de lichtcirculatie niet te hinderen. Er bestaat brandgevaar!
- Het apparaat mag uitsluitend in droge ruimten binnenshuis worden toegepast.
- Dompel het apparaat nooit in water.
- Open in geen geval de behuizing van het apparaat!
- Het product mag niet onderworpen worden aan zware mechanische druk.
- Het product mag niet blootgesteld worden aan extreme temperaturen, rechtstreeks zonlicht, intense trillingen of vocht.
- Gebruik onder ongunstige omgevingscondities is niet toegestaan. Ongunstige omgevingscondities zijn:
 - water of hoge luchtvochtigheid
 - tof en brandbare gassen, damp of oplosmiddelen
 - in de buurt van open vlammen
- Als er vanuit gegaan moet worden dat gevaarloos gebruik niet meer mogelijk is, moet het apparaat buiten werking gesteld en tegen onopzettelijk gebruik beveiligd worden. Er moet vanuit gegaan worden dat gevaarloos gebruik niet meer mogelijk is als het apparaat
 - zichtbare beschadigingen vertoont.
 - het niet meer doet.
 - langere tijd onder ongunstige omstandigheden opgeslagen is geweest.
 - bij een transport zwaar te lijden heeft gehad.

Diversen

- Bij zakelijk gebruik dienen de voorschriften ter voorkoming van ongevallen van het verbond van zakelijke bedrijfsverenigingen voor elektrische installaties en bedrijfsmiddelen in acht te worden genomen.
- Onderhoud, afstellingen of reparaties mogen uitsluitend worden uitgevoerd door een vakman of een gespecialiseerde onderhoudsdienst.
- Voor vragen waarop deze gebruiksaanwijzing geen antwoord biedt, kunt u contact opnemen met onze technische dienst of andere specialisten.

4. Bedieningselementen



1 Thermostaat

2 Controlelampje

3 Stappenschakelaar

4 Ventilatirooster

5 Handgreep

5. Bediening

Het apparaat mag niet in de buurt van badkuipen, douches, zwembaden of wasbakken worden gebruikt. Het moet onmogelijk zijn om het apparaat te bedienen als u contact met water hebt.

- Plaats het apparaat niet onder een stopcontact.**

Gebruik het apparaat niet samen met een tijdschakelaar, een apart afstandsbedieningssysteem of overige voorzieningen, die het verwarmingsapparaat automatisch inschakelen. In een dergelijk geval bestaat brandgevaar, als het apparaat afgedekt of verkeerd werd opgesteld.

- Plaats het apparaat op een hittebestendige, vlakke ondergrond. Let op een ongehinderde lucht in- en uitstroom. De afstand van het luchtinlaatrooster tot aan een obstakel dient minstens 20 cm te bedragen. De afstand van het luchtuitlaatrooster tot aan een obstakel dient tenminste 1 m te bedragen.
- Sluit het apparaat aan op een volgens de voorschriften geïnstalleerde wandcontactdoos van 230 V~/50 Hz.
- Doorsnede en afzekeren van de leidingen waarop het apparaat wordt aangesloten, dienen in overeenstemming te zijn met het opgenomen vermogen en voldoende te zijn.
- Schakel het apparaat in met de stappenschakelaar (3). Het controlelampje brandt (2), wanneer het apparaat in bedrijf is.
 - Schakelstand 0 uitgeschakeld
 - Schakelstand ☉ alleen ventilatorbedrijf
 - Schakelstand I verwarmingsvermogen 1000 W
 - Schakelstand II verwarmingsvermogen 2000 W
- Stel de gewenste omgevingstemperatuur in met de thermostaat (1). Het apparaat schakelt bij het bereiken van de ingestelde temperatuur uit en schakelt automatisch weer in bij een lagere temperatuur.
- Trek na gebruik de steker uit de wandcontactdoos.

- Een lichte verbrandingslucht na het inschakelen dient na korte tijd vanzelf te verdwijnen, wanneer alle zich nog op de verwarmingsdraden bevindende stofdeeltjes zijn verbrand.*

6. Opheffen van stringen

Storing	Mogelijke oorzaak	Voorstel voor opheffen van de storing
Het apparaat werkt niet.	Netaansluiting onderbroken / thermostaat te hoog ingesteld/ de oververhittingsbeveiliging heeft het apparaat uitgeschakeld	Controleer de netstek er / thermostaat instellen / wachten tot het apparaat is afgekoeld
Het apparaat blaast alleen maar koude lucht.	Verwarming niet ingeschakeld / verwarmingselement defect	Verwarmingstrap inschakelen / reparatie door een vakman / onderhoudsdienst
Het verwarmingselement geeft warmte af, maar de ventilator werkt niet.	Ventilatiormotor defect	Reparatie door een vakman / onderhoudsdienst

7. Onderhoud en reiniging

Trek voor het reinigen de netstek er uit de wandcontactdoos! Wacht indien nodig tot het apparaat weer tot de normale temperatuur is afgekoeld. De luchtroosters voor en achter kunnen het best met een zachte kwast worden gereinigd. Indien aanwezig kunnen roosters en de binnenkant stofvrij worden geblazen met perslucht. Maak hiervan binnen echter geen gebruik en adem geen stof in.

De rest van de behuizing kan indien noodzakelijk met een zachte, droge doek worden afgestoft. Bij sterke vervuiling kan een licht bevochtigde doek uitkomst bieden. Gebruik echter geen schuurmiddel of oplosmiddelen!

Nadat het apparaat gedurende langere tijd niet is gebruikt, dient het stof van de verwarmingsdraden in het inwendige zoveel mogelijk te worden verwijderd, zodat slechts het laatste restje verbrandt bij het opnieuw inschakelen van het apparaat.

8. Verwijdering

In het belang van het behoud, de bescherming en de verbetering van de kwaliteit van het milieu, de bescherming van de gezondheid van de mens en een behoudzaam en rationeel gebruik van natuurlijke hulpbronnen dient de gebruiker een niet te repareren of afgedankt product in te leveren bij de desbetreffende inzamelpunten overeenkomstig de wettelijke voorschriften.

Het symbool met de doorgekruiste afvalbak geeft aan dat dit product gescheiden van het gewone huishoudelijke afval moet worden ingeleverd.

9. Technische gegevens

Voedingsspanning:	230 V~ / 50 Hz
Vermogen (warme luchtcirculatie)	Trap I 1000 W Trap II 2000 W
Afmetingen (L x B x H):	220 x 130 x 270 mm
Gewicht:	925 g

 CONRAD	Deze gebruiksaanwijzing is een publicatie van Conrad Electronic SE, Klaus-Conrad-Straße 1, D-92240 Hirschau/Duitsland. Alle rechten, vertaling inbegrepen, voorbehouden. Reproducties van welke aard dan ook, bijvoorbeeld fotokopie, microverfilming of de registratie in elektronische gegevensverwerkingsapparatuur, vereisen de schriftelijke toestemming van de uitgever. Nadruk, ook van uittreksels, verboden. Deze gebruiksaanwijzing voldoet aan de technische eisen bij het ter perse gaan. Wijzigingen in techniek en uitrusting voorbehouden.
© 2010 bei Conrad Electronic Benelux B.V.	*02_02/10_04-SB